

Distr.: General
27 November 2012
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة السابعة والستون
البند ١٤٧ من جدول الأعمال
تمويل قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأببي

أداء ميزانية قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأببي للفترة من ١ تموز/
يوليه ٢٠١١ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٢

تقرير الأمين العام

المحتويات

الصفحة

٥	.....	أولا - مقدمة
٥	.....	ثانيا - أداء الولاية
٥	.....	ألف - نظرة عامة
٦	.....	باء - تنفيذ الميزانية
٨	.....	جيم - مبادرات دعم البعثة
٩	.....	دال - التعاون الإقليمي للبعثة

* أعيد إصدارها لأسباب فنية في ١٤ شباط/فبراير ٢٠١٣.



الرجاء إعادة استعمال الورق

150213 271212 12-61209 (A)



١٠	.....	هـ - الشراكات والتنسيق مع الأفرقة القطرية
١٠	.....	واو - أطر الميزنة القائمة على النتائج
٢٤	.....	ثالثا - أداء الموارد
٢٤	.....	ألف - الموارد المالية
٢٦	.....	باء - نفقات مركز الخدمات الإقليمي في عنتبي
٢٧	.....	جيم - معلومات موجزة عن عمليات نقل الموارد بين المجموعات
٢٨	.....	دال - نمط الإنفاق الشهري
٢٩	.....	هـ - إيرادات وتسويات أخرى
٢٩	.....	واو - النفقات على المعدات المملوكة للوحدات: المعدات الرئيسية والاكتفاء الذاتي
٣٠	.....	رابعاً - تحليل الفروق
٣٥	.....	خامساً - الإجراءات المطلوب من الجمعية العامة اتخاذها

رُبط مجموع نفقات قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١١ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٢ بهدف البعثة من خلال عدد من أطر الميزنة القائمة على النتائج، مُصنّفة حسب العناصر (الأمن والحوكمة في منطقة أبيي، ودعم البعثة).

وكانت الفترة المشمولة بالتقرير، ٢٠١١-٢٠١٢، هي السنة الأولى لعمليات القوة الأمنية المؤقتة. وسعت البعثة خلال السنة إلى تهيئة بيئة مواتية لعودة الأشخاص المشردين عودة طوعية، وتقديم المعونة الإنسانية، وتيسير تنقل العاملين في مجال تقديم المساعدة الإنسانية في منطقة أبيي.

وخلال الفترة المشمولة بالتقرير، حافظت القوة الأمنية على بيئة مستقرة في منطقة أبيي في الوقت الذي انسحبت فيه القوات المسلحة للسودان ولجنوب السودان من المنطقة. وبحلول نهاية الفترة المشمولة بالتقرير، نُشر المراقبون العسكريون بقوامهم الكامل، ونُشرت الوحدات العسكرية بنسبة ٩٤ في المائة. وتأخر نشر الموظفين الدوليين بسبب صعوبات في الحصول على تأشيرات. وفي حين أُحرز تقدم في توفير الأمن والحوكمة ودعم البعثة في منطقة أبيي، لم يُحرز أي تقدم في إنشاء دائرة شرطة أبيي.

وبلغ مجموع النفقات اللازمة لاستمرار البعثة في الفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١١ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٢ مبلغاً إجماليه ٢٠٠ ١٣١ ١٦١ دولار (صافيه ١٠٠ ٣٨٢ ١٦٠ دولار)، وهو ما يمثل معدل تنفيذ للميزانية قدره ٩١,٨ في المائة، مقارنة بالموارد المعتمدة لاستمرار البعثة لتلك الفترة بمبلغ إجماليه ٥٠٠ ٠٠٠ ١٧٥ دولار (صافيه ٢٠٠ ١٣٦ ١٧٤ دولار).

واستخدام موارد القوة الأمنية بمعدل أدنى مما كان متوقفاً بالنسبة للأفراد المدنيين والأفراد النظاميين خلال الفترة المشمولة بالتقرير ناتج أساساً عن التأخر في إصدار تأشيرات للموظفين الدوليين، وعدم نشر أفراد شرطة الأمم المتحدة، إضافة إلى بطء نشر المعدات المملوكة للوحدات. وهذا الانخفاض في الاحتياجات إجمالاً، قابلته جزئياً احتياجات إلى موارد إضافية لخدمات الكشف عن الألغام وإزالتها ونشر البعثة لقوات الوحدات بأسرع مما كان متوقفاً.

أداء الموارد المالية

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة - تمتد سنة الميزانية من ١ تموز/يوليه ٢٠١١ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٢)

الفرق				الفترة
	المبلغ	النفقات	المخصصات	
النسبة المئوية				
٥,٧	٤ ٨٧٦,٣	٨٠ ٦٠٠,٨	٨٥ ٤٧٧,١	الأفراد العسكريون وأفراد الشرطة
٣٧,٩	٥ ٢٥٦,٥	٨ ٦١٤,٦	١٣ ٨٧١,١	الموظفون المدنيون
٥,٦	٤ ٢٣٦,٠	٧١ ٩١٥,٨	٧٦ ١٥١,٨	التكاليف التشغيلية
٨,٢	١٤ ٣٦٨,٨	١٦١ ١٣١,٢	١٧٥ ٥٠٠,٠	الاحتياجات المالية
٤٥,١	٦١٤,٨	٧٤٩,٠	١ ٣٦٣,٨	الإيرادات المتأتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين
٧,٩	١٣ ٧٥٤,٠	١٦٠ ٣٨٢,٢	١٧٤ ١٣٦,٢	صافي الاحتياجات
-	-	-	-	التبرعات العينية (المدرجة في الميزانية)
٨,٢	١٤ ٣٦٨,٨	١٦١ ١٣١,٢	١٧٥ ٥٠٠,٠	مجموع الاحتياجات

أداء الموارد البشرية من حيث شغل الوظائف

الفترة	المتعمد ^(أ)	القوام المقرر (المتوسط)	القوام الفعلي (المتوسط)	معدل الشغور (النسبة المئوية) ^(ب)
المراقبون العسكريون	١٣٥	٩٥	٧٤	٢٢,١
الوحدات العسكرية	٤٠٦٥	٢٨٧٠	٣٠٥٣	(٦,٤)
شرطة الأمم المتحدة	٥٠	٣٤	-	١٠٠
الموظفون الدوليون	٩٧	٧٨	٣٨	٥١,٣
الموظفون الوطنيون	٦٠	٣٤	١٦	٥٢,٩
متطوعو الأمم المتحدة	٢٠	١٣	-	١٠٠,٠

(أ) يمثل أعلى مستويات القوام المأذون به.

(ب) بناء على شغل الوظائف شهريا والقوام الشهري المقرر.

ويرد الإجراءات المطلوب من الجمعية العامة اتخاذها في الفرع الخامس من هذا

التقرير.

أولا - مقدمة

١ - وردت ميزانية الإنفاق على قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١١ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٢ في تقرير الأمين العام المؤرخ ٢٤ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٢ (A/66/526)، وبلغ إجماليها ٩٠٠ ٦٩١ ١٨٠ دولار (صافيها ١٠٠ ٣٢٨ ١٧٩ دولار). وتضمنت الاعتمادات اللازمة لـ ١٣٥ مراقبا عسكريا، و ٩٦٥ ٤ فردا من أفراد الوحدات، و ٥٠ من أفراد شرطة الأمم المتحدة، و ٩٧ موظفا دوليا، و ٦٠ موظفا وطنيا، من بينهم موظف وطني واحد من الفئة الفنية و ٢٠ من متطوعي الأمم المتحدة.

٢ - وأوصت اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية في تقريرها المؤرخ ٢٣ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١١ بأن تعتمد الجمعية العامة مبلغا إجماليه ١٦٠ ٠٥٦ ٠٠٠ دولار للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١١ حتى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٢ (A/66/576). وتضمن ذلك مبلغا قدره ٤٠٠ ١٣ ٦٧ دولار من مبلغ قدره ٤٦٠ ٥٠٠ ٤٨٢ دولار سبق أن أذنت به الجمعية العامة بموجب قرارها ٢٥٧/٦٥ بء، لبعثة الأمم المتحدة في السودان، وقوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي، وبعثة الأمم المتحدة في جنوب السودان.

٣ - وخصصت الجمعية العامة بقرارها ٢٤١/٦٦ مبلغا إجماليه ١٧٥ ٥٠٠ ٠٠٠ دولار (صافيه ٢٠٠ ١٣٦ ١٧٤ دولار) لتغطية نفقات البعثة في الفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١١ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٢، يشمل مبلغا قدره ٤٠٠ ١٣ ٦٧ دولار سبق اعتماده بموجب قرارها ٢٦٧/٦٥ بء. وقد قُسم المبلغ على الدول الأعضاء.

ثانيا - أداء الولاية

ألف - نظرة عامة

٤ - أنشأ مجلس الأمن ولاية ولاية قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي بقراره ١٩٩٠ (٢٠١١)، ومددها بقراراته اللاحقة. وحدد المجلس الولاية المتعلقة بفترة الأداء في قراره ٢٠٢٤ (٢٠١١) و ٢٠٣٢ (٢٠١١).

٥ - وكُلفت البعثة بمساعدة مجلس الأمن على تحقيق هدف عام يتمثل في: (أ) إقامة وجود متين لتعزيز الأمن؛ (ب) رصد إعادة نشر أي من أفراد القوات المسلحة السودانية والجيش الشعبي لتحرير السودان أو من يخلفه، من منطقة أبيي، والتحقق من ذلك؛ (ج) إقامة علاقات مع الجهات المعنية بمنطقة أبيي؛ (د) تعزيز قدرة دائرة شرطة أبيي الناشئة؛ (هـ) التصدي للتهديد الذي تشكله الألغام والذخائر غير المنفجرة.

- ٦ - وساهمت البعثة خلال الفترة المشمولة بتقرير الأداء وضمن هذا الهدف العام، في تحقيق عدد من الإنجازات من خلال تحقيق النواتج الرئيسية ذات الصلة المبينة في الأطر الواردة أدناه، والتي جُمعت حسب عناصر الأمن والحوكمة في منطقة أبيي ودعم البعثة.
- ٧ - وقيّم هذا التقرير الأداء الفعلي على أساس الأطر المقررة القائمة على النتائج والمبينة في ميزانية الفترة ٢٠١١-٢٠١٢. ويقارن تقرير الأداء، بوجه خاص، مؤشرات الإنجاز الفعلية، أي مدى ما وصل إليه التقدم الفعلي خلال الفترة المعنية مقابل الإنجازات المتوقعة، ومؤشرات الإنجاز المقررة، ويقارن النواتج التي أُبجرت فعلا بالنواتج المقررة.

باء - تنفيذ الميزانية

- ٨ - حافظت قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي على بيئة أمنية مستقرة في منطقة أبيي خلال الفترة المشمولة بالتقرير. وكان أحد العوامل في هذا الصدد هو انسحاب القوات السودانية وقوات جنوب السودان المسلحة من منطقة أبيي في أيار/مايو وحزيران/يونيه ٢٠١٢ بعد مناقشات طويلة بين القوة الأمنية والحكومتين في جوبا والخرطوم. ومع ذلك، لا تزال قوة في حجم السرية تابعة لشرطة النفط السودانية مرابطة في دفرة. ونجحت البعثة أيضا في تيسير هجرة بدو المسيرية بشكل سلمي ومنظم، وعودة مشردين من أفراد قبيلة دينكا نقوك إلى مناطق في شمال نهر كير/بحر العرب.
- ٩ - وواصلت القوة الأمنية المؤقتة التعاون بنشاط مع الرئيسين المشاركين، السوداني والجنوب السوداني، للجنة الرقابة المشتركة في أبيي، بالتشاور مع الوسيط الأفريقي لتسوية الخلافات، بغية إنشاء إدارة أبيي ودائرة شرطة أبيي، وشجعتهما على تعزيز الحوار بين أعيان دينكا نقوك وقبيلة المسيرية ومصالحتهما، وتيسير عودة الأشخاص المشردين؛ والتحضير للهجرة الموسمية السنوية القادمة من البدو الرحل، والانتهاء من وضع اختصاصات فرقة العمل الحكومية الدولية المعنية بالمساعدات الإنسانية. وقدمت القوة الأمنية المؤقتة مساعدة في تيسير التقدم الذي أحرزته لجنة الرقابة المشتركة في أبيي واللجنة المشتركة للمراقبين العسكريين في تنفيذ اتفاق ٢٠ حزيران/يونيه ٢٠١١. وقدم رئيس البعثة/قائد القوة لاجتماعات لجنة الرقابة المشتركة في أبيي تقييمات شاملة عن الحالة العامة السائدة في منطقة أبيي، مع التركيز بشكل خاص على التحديات الناشئة، بما في ذلك تيسير عودة المشردين داخليا من قبيلة دينكا نقوك بشكل سلمي ومنظم، والهجرة السنوية لبدو قبيلة المسيرية. وأجرت القوة الأمنية أيضا اتصالات مع أعيان دينكا نقوك والمسيرية في إطار استراتيجية البعثة لمنع نشوب الصراعات والتخفيف من آثارها. وكان أحد مؤشرات النجاح في هذا الصدد هو ما أظهرته المجتمعات

المحلية في منطقة أبيي من ثقة كبيرة في البعثة واستعداد للتعاون معها، وقد اشتركت الطائفتان بنشاط في اللجان الأمنية المشتركة التي أنشأها وتقودها البعثة.

١٠ - وقامت دائرة الأمم المتحدة للإجراءات المتعلقة بالألغام خلال نشرها من كانون الأول/ديسمبر ٢٠١١ إلى حزيران/يونيه ٢٠١٢، وبالتعاون مع الفصيلة الإثيوبية لتزع الألغام بمسح وتطهير ٣٤٠,٥ كيلومترا من الطرق، بناء على طلب من القوة الأمنية والوكالات الإنسانية. وأجرت دائرة الإجراءات المتعلقة بالألغام أيضا بحثا سطحيا شمل ٢٧ قرية وبلدة في أبيي، في مساحة تجاوزت ٨ ملايين متر مربع، عثرت فيها على ٨٣٧ قطعة من المتفجرات المجهولة الهوية ودمرتها. وفي آذار/مارس ٢٠١٢، أعلنت أن الألغام والأجسام المتفجرة المجهولة الهوية لا تشكل عائقا أمام حركة القوة الأمنية أو وصول المساعدات الإنسانية وعودة الأشخاص المشردين.

١١ - وخلال الفترة المشمولة بالتقرير لم يتوصل الرئيسان المشاركان، من السودان وجنوب السودان، للجنة الرقابة المشتركة في أبيي، إلى اتفاق بشأن إنشاء دائرة شرطة أبيي. ولم يتفق الطرفان على مشروع مفهوم العمليات لدائرة شرطة أبيي. ومع ذلك بدأ مستشار الشرطة الأقدم التابع للبعثة، بدعم من خلية التدريب التوجيهي في مقر البعثة، تنظيم تدريب توجيهي لأفراد شرطة الأمم المتحدة الذين تقرر نشرهم في القوة الأمنية.

١٢ - ولوحظ خلال فترة الأداء تغير ملحوظ في منطقة أبيي، بما في ذلك وصول المساعدات الإنسانية وحرية حركة مقدمي المساعدة الإنسانية. وتحسنت حركة مقدمي المساعدة الإنسانية بتطهير الطرق الرئيسية والقرى في منطقة أبيي من الألغام. وعقدت القوة الأمنية أيضا اجتماعات لتبادل المعلومات مع ممثلي وكالات الأمم المتحدة الموجودة في منطقة أبيي (منظمة الأمم المتحدة للطفولة، ومنظمة الصحة العالمية، ومفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين، وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي) بالتنسيق مع مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية، وتضمن ذلك عقد اجتماعات أسبوعية لفريق إدارة المنطقة الأمنية الذي يرأسه رئيس البعثة/ قائد القوة.

١٣ - ونظرا للصعوبات التي تواجهها البعثة في تنفيذ ولايتها، اتجهت الجهود نحو إحداث تحقيق نجاح ملموس له فوائد واضحة للسكان العائدين. وعقدت البعثة عدة مناقشات مع قادة المجتمع المحلي لتحديد المشاريع ذات الأولوية. ونوقشت مجالات مثل الصحة، والتعليم، والمياه، والرعاية الاجتماعية. وقررت البعثة تنفيذ ستة مشاريع سريعة الأثر تركز على ترميم الآبار. ووزعت هذه المشاريع بالتساوي بين طائفتي المسيحية ودينكا نقوك. وفي حين لم تكن هناك منظمات غير حكومية تعمل في منطقة أبيي خلال الفترة المشمولة بالتقرير، وجدت

البعثة شريكا يعتمد عليه في التنفيذ هو المنظمة الدولية للهجرة، التي اقتنت المواد اللازمة للمشاريع. ووردت جميع المعدات اللازمة لمشروع ترميم الآبار وتم تجهيز وإعادة تأهيل اثنين منها تأهيلا كاملا.

١٤ - وخلال الفترة المشمولة بالتقرير كان معدل الشواغر للموظفين الدوليين ٥١,٣ في المائة، مقارنة بعامل تأخير قدره ٢٠ في المائة في الميزانية. وإلى حد آذار/مارس ٢٠١٢، شهدت البعثة حالات تأخر فيها إصدار تأشيرات سودانية للموظفين الدوليين، مما أعاق بشدة قدرتها على نشر الموظفين الدوليين بسرعة في منطقة البعثة.

جيم - مبادرات دعم البعثة

١٥ - بالرغم من بطء نشر الموظفين، والتحديات اللوجستية، وطول موسم الأمطار، وقلة عدد المقاولين المحليين، وندرة اليد العاملة من المجتمعات المحلية، تمكنت البعثة من تحقيق تقدم في بناء قواعدها المقررة والحفاظ عليها، وتقديم خدمات الصرف الصحي لجميع أماكن العمل وتشغيل وصيانة معدات تنقية المياه ومحطات معالجة مياه الصرف الصحي في مواقع مختلفة في جميع أنحاء المنطقة التي تشرف عليها الأمم المتحدة.

١٦ - وبدأت القوة الأمنية المؤقتة ببناء قواعد تشغيل في بانتون، وتوداش، وتوسيع القاعدة الموجودة في دفرة. وفي نهاية الفترة المشمولة بالتقرير، كانت ٦٠ في المائة من أشغال البناء قد اكتملت، وكانت القواعد مأهولة في انتظار اكتمال بقية الأشغال. وكان التقدم بطيئا بسبب الطقس، وعدم وجود نظم مؤسسية تيسر عمليات الشراء، وعدم وجود قدرات هندسية محلية قادرة على التشييد أفقيا وعموديا.

١٧ - وأجرت البعثة أعمالا عديدة في صيانة وترميم أربعة مواقع في أبيبي، وكادقلي، وأقوك، ودفرة، وهي أعمال ورثتها عن بعثة الأمم المتحدة في السودان. وكانت مقررا في ميزانية الفترة ٢٠١١-٢٠١٢ إنشاء المعسكرات على يد مقاولين خارجيين، ولكن صعوبات الحصول على تأشيرات جعل البعثة تقوم بنفسها بتلك الأعمال بقدراتها الهندسية العسكرية المحدودة. ولم يتم التعاقد مع جهات خارجية إلا على خدمات تهيئة الأرض.

١٨ - وظلت قدرة معظم وحدات المشاة في أبيبي على الاكتفاء الذاتي تحديا كبيرا. وقدمت البعثة دعما من خلال توفير معدات من قبيل مولدات الكهرباء، ومحطات تنقية المياه، والخيام، والفراش، ومواد التنظيف، والمعدات الهندسية الخفيفة. ورغم أنه كان من المفترض أن تصل الوحدات ومعها ما يكفي لتسعين يوما من حصص الإعاشة، فإن الكتيبة الأولى، ووحدة اللوجستيات المتعددة المهام، والوحدة الطبية، ووحدة المدفعية، ووحدة الدبابات،

فقط كانت مكتفية ذاتيا لمدة ٩٠ يوما، في حين كانت الكتيبة الثانية وقوة الرد السريع مكتفتين ذاتيا لمدة ٤٥ يوما من حصص الإعاشة، وكان للكتيبة الثالثة من حصص الإعاشة ما يكفي لـ ٣٠ يوما، ولوحدة الطيران ما يكفيها لمدة ١٤ يوما.

دال - التعاون الإقليمي للبعثة

١٩ - تنفيذًا لولايتها. بموجب قرار مجلس الأمن ١٩٩٠ (٢٠١١)، وللمهام الإضافية المتصلة بالآلية المشتركة لرصد الحدود والتحقق منها، بموجب قرار مجلس الأمن ٢٠٢٤ (٢٠١١)، واصلت قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي تعاونها الوثيق مع فريق التنفيذ الرفيع المستوى التابع للاتحاد الأفريقي ومع الوسيط الملحق بلجنة الرقابة المشتركة في أبيي. وقدمت الدعم اللوجستي إلى كل اجتماع شهري عقدته لجنة الرقابة المشتركة في أبيي، بما في ذلك النقل الجوي من الخرطوم وجوبا، والسكن، وحصص الإعاشة، وخدمات المؤتمرات. وقدمت البعثة أيضا، بالنسبة لاجتماعات لجنة الرقابة المشتركة، تقييمات شاملة للحالة العامة السائدة في منطقة أبيي، مع التركيز بشكل خاص على التحديات الناشئة.

٢٠ - وقدمت البعثة، إضافة إلى ذلك، المشورة إلى وسيط الاتحاد الأفريقي وإلى لجنة الرقابة المشتركة في أبيي بشأن أفضل السبل لتيسير إيصال المساعدات الإنسانية إلى جميع الطوائف المتضررة، حفاظا على السلام والاستقرار النسبي في منطقة أبيي، ولضمان إعادة توطين الأشخاص المشردين وإعادة تأهيلهم بشكل مستدام.

٢١ - وفي إطار الاستعدادات لتشغيل الآلية المشتركة لرصد الحدود والتحقق منها، أجرت البعثة بعثتي مسح تقني لمواقع متفق عليها في إطار الآلية، وذلك بتعاون وتنسيق ووثيقين مع الموظفين المعنيين في بعثة الأمم المتحدة في جمهورية جنوب السودان والعملية المختلطة للاتحاد الأفريقي والأمم المتحدة في دارفور. واستفادت بعثات المسح التقني تلك كثيرا مما اكتسبته البعثتان الأخريان من خبرة فنية ومن تجربتهما ومواردهما. وقدم رئيس البعثة أيضا إحاطات إلى الآلية السياسية والأمنية المشتركة، وإلى رئيس فريق التنفيذ الرفيع المستوى التابع للاتحاد الأفريقي والمعني بالتحضير لتشغيل الآلية المشتركة لرصد الحدود والتحقق منها.

٢٢ - وقد وافقت الجمعية العامة، بموجب قرارها ٢٦٩/٦٤، على إنشاء مركز إقليمي لتقديم الخدمات في مركز اللوجستيات في عنيتي بأوغندا، بهدف توحيد مهام الإدارة والدعم بنقلها من بعثات ميدانية مجمعة بحسب المناطق الجغرافية إلى مركز إقليمي قائم بذاته. وخلال الفترة ٢٠١١-٢٠١٢، نُقلت إلى مركز الخدمات الإقليمي أربعة مشاريع أولية (الفحص الأمني، وتجهيز منح التعليم، وتشغيل مراكز التدريب ومراكز عقد المؤتمرات الإقليمية، وتشغيل مركز المراقبة المتكامل للنقل والتحركات). وخلال الفترة المشمولة

بالتقرير، قدم مركز الخدمات الإقليمي خدمات لوجستية وإدارية إلى عدد من البعثات، منها قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي، للمشاريع الأربعة الأولية.

هاء - الشراكات والتنسيق مع الأفرقة القطرية

٢٣ - في إطار الجهود الرامية إلى تعزيز التنسيق والتعاون مع فريق الأمم المتحدة القطري العامل في منطقة أبيي، نسّقت القوة الأمنية إحاطات يومية يسرت تبادل معلومات وتقييمات شاملة بين البعثة وممثلي وكالات الأمم المتحدة.

٢٤ - وعقد رئيس البعثة، بصفته منسق أمن المنطقة، اجتماعات دورية لفريق إدارة أمن المنطقة لاستعراض الحالة الأمنية العامة السائدة في منطقة أبيي وتحديد السبل العملية للتصدي لما قد ينشأ من مخاطر وتهديدات وتحديات، بهدف تعزيز ظروف الأمن والسلامة لموظفي الأمم المتحدة وممتلكاتها، وحماية المدنيين، لا سيما ممن يواجهون أخطاراً محدقة تهدد سلامتهم الجسدية.

واو - أطر الميزنة القائمة على النتائج

العنصر ١: الأمن والحوكمة في منطقة أبيي

٢٥ - بعد انسحاب أفراد الجيش والشرطة التابعين للسودان ولجنوب السودان، وباستثناء وجود شرطة النفط السودانية في دفرة، كان الوجود العسكري لقوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي هو الوحيد في أبيي. ومن أجل رصد عملية التجريد من السلاح، وردع التهديدات، والإمام المتواصل بالحالة السائدة، وبناء الثقة والمساعدة على تهيئة الظروف المواتية لسلامة وأمن العمليات الإنسانية، أجرت القوة الأمنية عمليات متنقلة وثابتة، وسيّرت دوريات نهاراً وليلاً ووفرت الحراسة عند الطلب. وخلال موسم الجفاف، خصصت البعثة موارد إضافية للمناطق الرئيسية لكفالة الهجرة الموسمية الآمنة. ومن أجل دعم الجوانب الأمنية لاتفاق ٢٠ حزيران/يونيه ٢٠١١، يسرت البعثة عمل لجنة المراقبين العسكريين المشتركة وأفرقة المراقبين العسكريين المشتركة، مع تولي قائد البعثة رئاسة اللجنة.

٢٦ - ومن أجل دعم توفير الأمن وإيصال المعونة الإنسانية، وحرية التنقل وحماية المدنيين المعرضين لخطر وشيك، قامت دائرة الإجراءات المتعلقة بالألغام، بالتعاون مع مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع ومع القوة الأمنية، بعمليات إنسانية طارئة في مجال الإجراءات المتعلقة بمكافحة الألغام. وسيكون للحد من خطر الوفاة والإصابة من جراء الألغام الأرضية والمتفجرات من مخلفات الحرب فائدة إضافية لتشجيع على العودة الطوعية.

وخلال الأشهر الستة الأولى، ركزت العمليات المتعلقة بإجراءات مكافحة الألغام على مسح المناطق الخطرة، وإزالة الألغام الأرضية والمتفجرات التي خلفتها الحرب وتدميرها، وتقييم المخاطر التي تواجه موظفي الأمم المتحدة، وإدارة البيانات والتنسيق وضمان الجودة.

الإنجاز المتوقع ١-١: توفير الأمن لردع العنف، وكفالة تحقيق حماية المدنيين المعرضين لتهديد وشيك، وتيسير العودة الطوعية الآمنة وتقديم المساعدة الإنسانية، والهجرة السلمية

مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية
١-١-١ العودة الطوعية لأغلبية الأشخاص المشردين البالغ عددهم ١١٣ ٠٠٠ شخص إلى أماكنهم في المنطقة	سجلت عودة ٣٣٣ ١٠ شخصا. وكان وجود أفراد الجيش والشرطة خلال معظم الفترة المشمولة بالتقرير عائقا في طريق عودة المشردين داخليا. وكان عدم وجود إدارة لمنطقة أبيي ودائرة للشرطة فيها عائقا آخر، إذ كان من المتوقع أن ييسر وجودهما تهيئة بيئة أمنية مستدامة يتطلبها التشجيع على العودة. وبدأ عدد العائدين يتزايد بعد انسحاب معظم أفراد جيش وشرطة البلدين
١-١-٢ حدوث انخفاض في عدد وفيات المدنيين، أو الإصابات أو العنف الجنسي/الجنساني الناجم عن الهجمات المسلحة	أُبلغ عن وفاة شخص في الفترة ٢٠١١-٢٠١٢. وستستخدم البعثة الفترة ٢٠١١-٢٠١٢ كخط أساس لأنه ليس لديها بيانات موثوق بها عن أعداد الوفيات قبل إنشائها
١-١-٣ عدم وقوع هجمات على مقدمي المساعدات الإنسانية	تم التحقق من ذلك
١-١-٤ عدم وقوع حوادث مبلغ عنها بوقوع عنف طائفي أثناء عمليات الهجرة	تم الإبلاغ عن حادثين، واحد في قبيلة المسيرية والثاني في طائفة الدينكا
١-١-٥ انخفاض عدد ضحايا الحوادث من جراء الألغام والمتفجرات من مخلفات الحرب	تم الإبلاغ في الفترة ٢٠١١-٢٠١٢ عن أربع وفيات بسبب المتفجرات من مخلفات الحرب

الناتج المقررة	النواتج المنجزة (العدد أو نعم/لا) ملاحظات
٥٠٠ ٢٧٤ يوم من أيام عمل الدوريات الراجلة في المناطق ذات الأولوية لتوفير أمن المنطقة، والتحقق من إعادة النشر ومنع عمليات التوغل (٣٠ جنديا لكل دورية × ٢٥ دورية في اليوم × ٣٦٦ يوما)	٤١٥ ٩١٤ من أيام عمل الدوريات أنجزت في المناطق ذات الأولوية. ارتفع نشر القوات إلى ثلاث كتائب في كانون الأول/ديسمبر ٢٠١١ مما سمح للقوة الأمنية بإجراء مزيد من الدوريات. وقد كانت الهجرة الموسمية في الفترة ٢٠١١-٢٠١٢ أطول من المعتاد، وكانت هناك حاجة إلى رصد الهجرة عن كثب من

النواتج المقررة	النواتج المنجزة (العدد أو نعم/لا) ملاحظات
تسيير ٥٠ دورية لمراقبي الأمم المتحدة العسكريين للتواصل مع المجتمعات والسلطات المحلية ورصد التحركات على حدود أبيي	نعم خلال إجراء المزيد من الدوريات. وأسفر إجراء الدوريات بتلك الكثافة في الفترة ٢٠١١-٢٠١٢ عن خلو موسم الهجرة من الحوادث
٨٧ ٨٤٠ يوم من أيام عمل الدوريات الراحلة لتوفير الأمن الثابت للهياكل النفطية الأساسية في منطقة دفرة (٣٠ جندياً للدورية × ٨ دوريات في اليوم × ٣٦٦ يوماً)	لا أجرت البعثة ٦٩٨ ٥ من أيام دورية المراقبين العسكريين. وتطلب موسم الهجرة تكثيف دوريات المراقبين. وارتفع عدد الدوريات إلى ٢٠ دورية يومياً، أجرتها ١٠ فرق من المراقبين العسكريين بمعدل دوريتين يومياً، بعد اكتمال الانتشار
٢ ١٦٠ ساعة طيران لمراقبة عملية تجريد الجماعات المسلحة من السلاح والتحقيق في الحوادث (١,٤٧ ساعة طيران للطائرة العمودية في اليوم × ٤ طائرات عمودية × ٣٦٦ يوماً)	١ ٦٥٥ ساعة طيران سجلتها الطائرات ذات الأجنحة الدوارة التابعة للقوة الأمنية خلال فترة الأداء. وإضافة إلى القيام بالدوريات والمراقبة في منطقة أبيي، استُخدمت طائرات الهليكوبتر لنقل الإمدادات والبضائع والركاب. وسُجلت أيضاً ٨٩٤ ساعة في إطار عقد أبرمته بعثة الأمم المتحدة في جمهورية جنوب السودان
التحقق من سلامة مسار طوله ٤٥٠ كيلومترا من الطرق يشتهه بتلوئها من جراء الألغام الأرضية والمتفجرات من مخلفات الحرب بسبب النزاع الأخير	٣٠٩,٨ وفيما يتعلق بالمراقبة الجوية، لم تكن هناك قيود على الحركة البرية أثناء موسم الجفاف واختارت البعثة تغطية المنطقة بدوريات راجلة وسيارة، لتحسين التفاعل مع السكان. وبما أن البعثة حققت تغطية أرضية أحسن عن طريق الدوريات السيارة، فإنها لم تلجأ إلى الدوريات الجوية إلا عند الحاجة
٤٥٠ كيلومترا من الطرق يتحقق من سلامتها فريق التحقق من سلامة الطرق التابع لدائرة الأمم المتحدة للإجراءات المتعلقة بالألغام، ونُشر الفريق في أبيي في ٢ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١١ وبدأ عمله بعد ذلك بيومين. ويعود انخفاض الناتج إلى أن عمل دائرة الإجراءات المتعلقة بالألغام لم يتجاوز ٧ أشهر على الميدان	

النواتج المنحزة (العدد أو نعم/لا) ملاحظات	النواتج المقررة
<p>٣٠,٧ كيلومترا من الطرق المشتبه في تلوثها طُهرت. ويعود السبب الرئيسي لوجود هذا الفرق إلى أن البعثة اضطرت إلى تحويل موارد من أنشطة التحقق من سلامة الطرق وتطهيرها من الألغام لكي تقدم دعما مباشرا إلى العمليات العسكرية للقوة الأمنية التي تم تقليصها نتيجة للحادث الذي جد في آب/أغسطس ٢٠١١، وأسفر عن مقتل ٤ من حفظة السلام التابعين للقوة وإصابة ٧ آخرين</p>	<p>تطهير مسار طوله ٩٠ كيلومترا من الطرق يشتبه بتلوثها من جراء الألغام الأرضية والمتفجرات من مخلفات الحرب بسبب النزاع الأخير</p>
<p>لا لم تقدم استكمالات شهرية عن الأولويات التشغيلية والاحتياجات اللازمة لمسح المناطق الخطرة وذلك أساسا لأن إدارة منطقة أبيبي لم تكن قد أنشئت خلال تلك الفترة</p> <p>بيد أن فريقا من الضباط كُلف، في غضون ذلك، بإطلاع وتوعية سكان منطقة أبيبي بالمخاطر المرتبطة بالألغام الأرضية والمتفجرات</p>	<p>إسداء المشورة إلى إدارة منطقة أبيبي وإلى لجنة المراقبة المشتركة في أبيبي وذلك عن طريق استكمالات شهرية، أو بناء على الطلب، لتحديد الأولويات التنفيذية ومتطلبات مسح المناطق الخطرة، ونزع الألغام الأرضية والمتفجرات من مخلفات الحرب ووضع علامات عليها، والتثقيف بشأن مخاطر الألغام دعما لعمليات العودة الطوعية للأشخاص المشردين داخليا، وأمن وحرية تنقل الأفراد والمجتمعات المحلية</p>
<p>نعم يجري رئيس البعثة ورئيس الأمن عادة ما لا يقل عن ٤٠ اجتماعا أسبوعيا مع السلطات المحلية وممثلي المجتمع المحلي والمنظمات النسائية، لتوعيتهم بالأخطار الأمنية الناشئة و/أو المحتملة وبطرق التصدي لها</p>	<p>الاتصال يوميا وأسبوعيا بالسلطات المحلية، وممثلي المجتمع المحلي، والرابطات المدنية والمنظمات النسائية من أجل تحليل التهديدات، ومعالجة الشواغل الأمنية، وتسوية النزاعات وبناء الثقة</p>
<p>نعم أجرى رئيس البعثة ما لا يقل عن ١٠ اجتماعات منتظمة مع المسؤولين في حكومي السودان وجنوب السودان ليشرح لهم ولاية البعثة والجهود التي تبذلها القوة الأمنية لمعالجة المخاوف الأمنية</p>	<p>إسداء المشورة لحكومي السودان وجنوب السودان، وإدارة منطقة أبيبي، ولجنة الرقابة المشتركة في أبيبي، والبلدان المساهمة بقوات وأفراد شرطة، وذلك عن طريق عقد اجتماعات شهرية، من أجل تحسين فهم ولاية ودور وأنشطة البعثة ومعالجة الشواغل الأمنية</p>

النواتج المقررة	النواتج المنجزة (العدد أو نعم/لا) ملاحظات
إجراء اتصالات منتظمة مع مجتمع العاملين في المجال الإنساني من خلال هيكل مدني - عسكري للتنسيق المشترك وتبادل المعلومات عن التهديدات التي يتعرض لها المدنيون، والتحقيق في شواغل الحماية ووضع خطط منسقة للحماية	نعم وكان التنسيق المدني - العسكري الذي قامت به القوة الأمنية مفيداً في اكتمال المشاريع ذات الأثر السريع الرامية إلى تحسين الظروف المعيشية للمجتمع المحلي. وعُقدت جلسات إحاطة يومية واجتماعات أسبوعية بين قيادة البعثة وممثلي مجتمع المساعدة الإنسانية من أجل تبادل المعلومات عن الأخطار التي تهدد المدنيين والنظر في متطلبات حمايتهم
تيسير وتنفيذ الجوانب العسكرية لاتفاق ٢٠ حزيران/يونيه ٢٠١١ والامتنال لها وذلك عن طريق عقد اجتماعات مرتين شهرياً للجنة المراقبة العسكرية المشتركة في أبيي، برئاسة قائد البعثة	نعم قام رئيس البعثة، بوصفه رئيس اللجنة المشتركة للمراقبين العسكريين بتيسير أنشطة اللجنة بعقد اجتماعات منتظمة وإسناد مهام إلى أعضاء اللجنة من السودان وجنوب السودان

الإنجاز المتوقع ١-٢: تفعيل دائرة شرطة أبيي وفقاً لاتفاق ٢٠ حزيران/يونيه ٢٠١١

مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية
١-٢-١ نشر ضباط دائرة شرطة أبيي في جميع أنحاء منطقة أبيي مزودين بقدرات كاملة للاضطلاع بالمهام الشرطة الأساسية	لم يتم نشر أي من ضباط الشرطة لأن دائرة شرطة أبيي لم تشكل خلال الفترة قيد الاستعراض. ولم يتوصل السودان وجنوب السودان إلى اتفاق بشأن إنشاء إدارة منطقة أبيي ودائرة شرطة أبيي
١-٢-٢ تتعامل دائرة شرطة أبيي بدعم من إدارة منطقة أبيي ولجنة المراقبة المشتركة المعنية بأبيي وبوسائل سلمية مع جميع حالات النزاع المحلية المبلغ عنها، بما فيها المنازعات على الأراضي وتلك المتعلقة بالهجرة	لم تُعرض أي منازعات محلية على دائرة شرطة أبيي لأنها لم تشكل بعد خلال الفترة المشمولة بالتقرير

النواتج المقررة	النواتج المنجزة (العدد أو نعم/لا)	ملاحظات
إسداء المشورة بشأن تكوين وهيكل وتنظيم دائرة شرطة أبيبي وبشأن إنشاء الهياكل الأساسية لعمل الشرطة من خلال عقد ستة اجتماعات مع لجنة الرقابة المشتركة المعنية بأبيبي وإدارة منطقة أبيبي	لا	نظرا للتباين الشديد بين المشروعين اللذين قدمهما السودان وجنوب السودان بشأن دائرة شرطة أبيبي، تقرر في الاجتماع الخامس للجنة الرقابة المشتركة في أبيبي تقديم وثيقة موحدة في الاجتماع القادم للجنة وإجراء المزيد من المداولات بشأنها
تقديم الدعم إلى عملية فحص واختيار ٢٥٠ من ضباط الشرطة بالتنسيق مع لجنة المراقبة المشتركة المعنية بأبيبي	لا	لم يُتخذ أي إجراء بشأن تقديم الدعم لعملية فحص واختيار ضباط الشرطة لأن الطرفين لم يتفقا على إطار لإنشاء دائرة شرطة أبيبي
تنظيم ٢٥ دورة لتدريب المدربين بشأن تطوير تدريب الشرطة، والتنفيذ والتقييم، مع التركيز بصفة خاصة على المهارات الأساسية للشرطة، والنظام العام، والقيادة، والمسائل المتعلقة بحقوق الإنسان والشؤون الجنسانية، وذلك بغرض إنشاء مؤسسة للشرطة في أبيبي	لا	لم يتخذ أي إجراء في هذا الصدد لأن الطرفين لم يتفقا على إطار لإنشاء دائرة شرطة أبيبي
تدريب ٢٥٠ ضابطا في مجالات العمل الشرطي الأساسية، والمسائل المتعلقة بالإشراف والقيادة، وحفارة المجتمعات المحلية، والتحقيقات، وحقوق الإنسان، وإنفاذ القانون، والمسائل الجنسانية	لا	لم يتخذ أي إجراء في هذا الصدد لأن الطرفين لم يتفقا على إطار لإنشاء دائرة شرطة أبيبي
تسيير سبع دوريات مشتركة مع دائرة شرطة أبيبي كل أسبوع في المناطق ذات الأولوية في أبيبي وأقوك	لا	لم يتخذ أي إجراء في هذا الصدد لأن الطرفين لم يتفقا على إطار لإنشاء دائرة شرطة أبيبي
وضع ما مجموعه أربع خطط تشغيلية، بما في ذلك إجراءات ومبادئ توجيهية لمعالجة (أ) المسائل المتصلة بالهجرة وبالبدو الرحل، (ب) سرقة الماشية، (ج) حماية الهياكل النفطية الأساسية، (د) المسائل الجنسانية، وذلك فيما يتصل بدائرة شرطة أبيبي	لا	لم يتخذ أي إجراء في هذا الصدد لأن الطرفين لم يتفقا على إطار لإنشاء دائرة شرطة أبيبي

العنصر ٢: الدعم

٢٧ - في حين سمحت نظم دعم البعثة بنشر الوحدات نشرا كاملا في نهاية الفترة المشمولة بالتقرير، فإنها واجهت تحديات لوجستية وسياسية، بما في ذلك تقييدا لحرية التنقل. وهذه التحديات لم تعرقل فقط انتشار الموظفين الدوليين المأذون به حسبما كان مقررا، ولكنه أعاق أيضا تحقيق مشاريع بناء هامة. تطلبت وعورة التضاريس، ومحدودية البنية التحتية للطرق، وعدم وجود وصلات جوية أو بالطيار، وعدم وجود مطار للطائرات الثابتة الجناحين الاعتماد بشدة على الطائرات ذات الأجنحة الدوارة لتلبية الاحتياجات التشغيلية والوجستية للبعثة.

الإنتاج المتوقع ٢-١: تزويد البعثة بدعم لوجستي وإداري وأمني يتسم بالفعالية والكفاءة

مؤشرات الإنتاج المقررة	مؤشرات الإنتاج الفعلية
٢-١-١ ١٠٠ في المائة من الموظفين الوطنيين تم توظيف ٤٤ موظفا وطنيا بحلول نهاية الفترة، أي ٧٣ في المائة من ملاك الموظفين المقرر قبل نهاية الفترة ٢٠١١-٢٠١٢	٢-١-٢ ٢-١-٢ تجديد وإنشاء أماكن إقامة ذات جدران صلبة وجدران لينة للمقر، ومرافق طبية لموظفي البعثة ١٠٠ في المائة، وجدد موقع أبيي بنسبة ٧٥ في المائة
النواتج المقررة	النواتج المنجزة (العدد أو نعم/لا) ملاحظات

الأفراد العسكريون وأفراد الشرطة والموظفون المدنيون

تمركز أفراد الوحدات العسكرية، لقوام متوسط يبلغ ٤٣٩ ٢ فردا وضابط أركان، و ٨٠ مراقبا عسكريا و ٣٨ شرطيا في شرطة الأمم المتحدة، وتناوبهم وإعادتهم إلى أوطانهم	٣ ٠٣٥	من أفراد الوحدات العسكرية وضباط الأركان مراقبا عسكريا
التحقق من المعدات المملوكة للوحدات ومن ترتيبات الاكتفاء الذاتي للأفراد العسكريين وأفراد الشرطة، ورصد تلك المعدات وتفتيشها	نعم	نفذت عمليات التفتيش المقررة للمعدات المملوكة للوحدات عند وصول القوات، وعلى فترات منتظمة، خلال كامل الفترة
تخزين وتوفير ١٣٠ ٠٠٠ طن من إمدادات حصص الإعاشة، و ٤٥ طنا من حصص الإعاشة	١٩٦ ٠٠٠	طنا من حصص الإعاشة

النواتج المقررة	النواتج المنجزة (العدد أو نعم/لا)	ملاحظات
الإعاشة الميدانية، و ١٠٠ ٣٥٠ لترا من المياه المعبأة لأفراد القوات العسكرية في ٣ مواقع	٦٦ ٦٠ ٠٠٠	طنا من حصص الإعاشة الميدانية لتر من الماء
ويعود ارتفاع كمية الحصص إلى نشر عدد أكبر من الأفراد العسكريين		
إدارة شؤون ما متوسطه ١٢٥ موظفا مدنيا، من بينهم ٧٨ موظفا دوليا و ٣٤ موظفا وطنيا و ١٣ من متطوعي الأمم المتحدة	٣٨ ١٦	موظفا دوليا موظفا وطنيا
		ويعود انخفاض الناتج أساسا إلى صعوبة الحصول على تأشيرات للموظفين الدوليين. وواجهت البعثة أيضا صعوبة في تحديد وتعيين موظفين وطنيين مؤهلين
تنفيذ برنامج سلوك وانضباط موجه لجميع الأفراد العسكريين وأفراد الشرطة والأفراد المدنيين، يشمل التدريب، والوقاية، والرصد، والإجراءات التأديبية	لا	لم يُنظم أي برنامج تدريب خاص بالسلوك والانضباط. بيد أن برنامج التدريب العسكري التمهيدي شمل السلوك والانضباط. ويشمل برنامج التدريب التمهيدي أيضا الوقاية والرصد
المرافق والهياكل الأساسية		
تشديد ثلاث قواعد عمليات	لا	في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٢، بلغ نسبة إنجاز قواعد العمليات الثلاث ٦٠ في المائة، ولم يكتمل بناء أي قاعدة مؤقتة
صيانة القواعد الأربع القائمة	لا	أُنجزت أعمال الصيانة بالكامل في موقع واحد، وجزئيا في المواقع الثلاثة الأخرى
تزويد كافة أماكن العمل بخدمات الصرف الصحي، بما في ذلك جمع مياه المجاريير والنفائيات والتخلص منها	لا	تزويد كافة أماكن العمل بخدمات الصرف الصحي، بما في ذلك جمع مياه المجاريير والنفائيات والتخلص منها
تشغيل وصيانة ١٤ محطة من محطات تنقية المياه مملوكة للأمم المتحدة ومحطة واحدة مملوكة للوحدات في ١٢ موقعا	٥	محطات لتنقية المياه تملكها الأمم المتحدة تشتغل بالكامل
	٤	محطات كان من المقرر استبدال قطع رئيسية في

النواتج المقررة	النواتج المنجزة (العدد أو نعم/لا)	ملاحظات
بالاستعانة بورشيتي تصليح ثابتتين في موقعين و ٤ ورش متنقلة تقدم خدمات للمواقع الـ ١٠ الأخرى	٣٧٨	مركبة مملوكة للوحدات
توفير ١,٨ مليون لتر من وقود الديزل، والزيوت و مواد التشحيم المستخدمة في النقل البري	٠,٧ مليون	لتر من وقود الديزل، تم توفيرها يعود انخفاض الحجم أساسا إلى بطء نشر الموظفين المدنيين وأفراد الشرطة، مقارنة بما كان مقررا، والتأخر في إعادة بناء جسر بانتون مما أعاق حركة المركبات بين الشمال والجنوب، وإلى بداية موسم الأمطار مبكرا مما منع حركة المركبات
النقل الجوي		
تشغيل وصيانة طائرة واحدة ثابتة الجناحين و ٥ طائرات ذات أجنحة دوارة، من بينها طائرتان عسكريتان	٢	طائرتان ثابتتا الجناحين
تزويد العمليات الجوية بـ ٢,٣ مليون لتر من الوقود والزيوت و مواد التشحيم	٧	طائرات ذات أجنحة دوارة ويشمل ذلك طائرتين عسكريتين
تزويد العمليات الجوية بـ ٢,٣ مليون لتر من الوقود والزيوت و مواد التشحيم	١ مليون	لتر من الوقود الديزل، تم توفيرها بسبب التأخر في نشر المعدات الجوية التابعة للقوة الأمنية، اعتمدت البعثة خلال مرحلة البداية على الدعم من طيران بعثة الأمم المتحدة في جمهورية جنوب السودان
الاتصالات		
دعم وصيانة شبكة ساتلية مؤلفة من ٤ محطات اتصالات أرضية في موقعين لتوفير الاتصالات بالصوت والفاكس والصورة ونقل البيانات	٦	محطات ساتلية تشتغل في ٤ مواقع
دعم وصيانة ٣ مقسمات هاتفية و ١٠ وصلات تعمل بالموجات الدقيقة	لا	تم تشغيل ٣ مقسمات هاتفية وتركيب ٧ وصلات تعمل بالموجات الدقيقة. ولم يمكن تركيب ثلاث وصلات تعمل بالموجات الدقيقة بسبب تأخر نشر المتعاقدين

النواتج المقررة	النواتج المنجزة (العدد أو نعم/لا) ملاحظات
دعم وصيانة مرافق ومعدات شبكة لاسلكية واحدة عالية التردد وشبكتين لاسلكيتين بتردد عال جدا و ١٢ جهازا مرسلا مجاوبا وجهاز إرسال	لا تم تركيب المعدات في ٩ مواقع. ولم تُركب المعدات المتبقية لأن المواقع لم تكن جاهزة كما كان متوقعا
تكنولوجيا المعلومات	
دعم وصيانة ٥ خوادم، و ١٠٠ حاسوب مكتبي، و ٦٠ حاسوبا محمولا، و ٥٠ طابعة، و ٣٢ جهاز إرسال رقميا	١١ خادوما يتضمن كل منها ٤ خوادم افتراضية في المتوسط
	٢٨٨ حاسوبا مكتبيا
	٩٤ حاسوبا محمولا
	١٦٧ طابعة
	٢٣ جهاز إرسال رقميا
	معدات تكنولوجيا المعلومات التي تلقت الخدمات كانت لجميع أفراد البعثة، بمن فيهم الموظفون المدنيون، وقوات الوحدات والمراقبون العسكريون
دعم وصيانة ١٣ شبكة محلية و ٤ شبكات واسعة لتلبية احتياجات ٥٠٠ مستخدم في ١٣ موقعا، و ٥ شبكات لاسلكية محلية في موقعين	١١ شبكة محلية النطاق
	٥ شبكات واسعة
	٦ شبكات لاسلكية محلية
الخدمات الطبية	
تشغيل وصيانة مستوصف من المستوى الأول مملوك للأمم المتحدة، والرقابة على ستة مستوصفات من المستوى الأول مملوكة للبلدان المساهمة بقوات ويمكن أن تنقسم إلى ١٢ فريقا طبيا متقدما، ومستشفى واحد من المستوى الثاني مملوك للبلدان المساهمة بقوات، إضافة إلى فريق واحد للإجلاء الطبي الجوي، موزعة على ١٣ موقعا لخدمة جميع أفراد البعثة، وأيضا في المواقع المشتركة بين البعثات لخدمة موظفي وكالات الأمم المتحدة	١ مستوصف من المستوى الأول مملوك للأمم المتحدة
	٨ مستوصفات من المستوى الأول مملوكة للبلدان المساهمة بقوات (ثلاثة في أبيي واحد في كل من توداش، ودفرة، وبانتون، وكادقلي، وأفوك)
	١ مستشفى من المستوى الثاني في أبيي وفريق للإجلاء الطبي الجوي في أبيي
	٣ أفرقة طبية متقدمة كانت تعمل انطلاقا من كادقلي، والطريق السريعة لأبيي، وأم خيرات

النواتج المقررة	النواتج المنجزة (العدد أو نعم/لا) ملاحظات
الأخرى والسكان المدنيين المحليين في حالات الطوارئ	وقدمت هذه الأفرقة الرعاية الأولية المعتادة إلى جميع القوات، وبلغ متوسط عدد متلقي خدماتها من المرضى الخارجيين ٢٠٠ ١ شخصا. وقدمت الرعاية الصحية الأساسية أيضا إلى ٧ من وكالات الأمم المتحدة، وإلى متعاقدين في موقع مشترك مع القوة الأمنية في أبيي
مواصلة العمل بترتيبات الإجلاء الطبي برا وجوا على صعيد البعثة برمتها لخدمة جميع مواقع الأمم المتحدة، بما في ذلك إجلاء المرضى إلى مستشفيات من المستوى الثالث في أوغندا وإثيوبيا والسودان	نعم واصلت البعثة خلال الفترة المشمولة بالتقرير ترتيبات الإجلاء برا وجوا. وكان يمكن استخدام مستشفى من المستوى الثالث في أوغندا من خلال عقد مع بعثة منظمة الأمم المتحدة لتحقيق الاستقرار في جمهورية الكونغو الديمقراطية وتمكنت البعثة من استخدام مستشفى في إثيوبيا. ولم تكن هناك ترتيبات لاستخدام مستشفى من المستوى الثالث في السودان. وخلال الفترة المشمولة بالتقرير، حدثت ٢٢ عملية إجلاء طبي جوي إلى إثيوبيا وأجلى أحد حفظة السلام إلى أوغندا
تشغيل وصيانة مرافق للمشورة والفحص الطوعي السري فيما يتصل بفيروس نقص المناعة البشرية لجميع أفراد البعثة	لا لم تشمل أنشطة البعثة خدمات المشورة والفحص الطوعي السري
تنفيذ برنامج لتوعية جميع أفراد البعثة فيما يتعلق بفيروس نقص المناعة البشرية، بما في ذلك التثقيف عن طريق الأقران	نعم نظم الفريق الطبي في ٨ مواقع تشغيلية تابعة للبعثة برامج للتوعية بفيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز
توفير خدمات الأمن على مدار الساعة وطوال أيام الأسبوع في أبيي وكادقلي وأسوسا (المقر المؤقت للآلية المشتركة لرصد الحدود والتحقق منها. وشملت الخدمات المحددة الفرز، ومراقبة الدخول إلى القاعدة، ومراقبة الحركة داخلها	نعم قدمت خدمات على مدار الساعة وطوال أيام الأسبوع في أبيي وكادقلي وأسوسا (المقر المؤقت للآلية المشتركة لرصد الحدود والتحقق منها. وشملت الخدمات المحددة الفرز، ومراقبة الدخول إلى القاعدة، ومراقبة الحركة داخلها

الأمن

النواتج المقررة	النواتج المنجزة (العدد أو نعم/لا) ملاحظات
إجراء تقييم للمخاطر الأمنية في المواقع على نطاق البعثة، بما في ذلك إجراء مسح أمني لـ ١٣ موقعا من مواقع البعثة	٣ اكتملت عمليات تقييم المخاطر الأمنية في ثلاثة مواقع للقوة الأمنية المؤقتة: أبيي وكادقلي وأسوسا. ولم تكتمل خلال الفترة المشمولة بالتقرير العمليات في المواقع العشرة الأخرى
تنظيم ١٨ دورة إعلامية بشأن الوعي الأمني وخطط الطوارئ لجميع أفراد البعثة، وتنظيم تدريب أمني تمهيدي وتدريبات وتمارين أولية على مكافحة الحرائق لجميع الموظفين الجدد في البعثة	نعم نُظمت جميع الدورات الإعلامية في كل المواقع المحددة وفقا للإجراءات المتبعة

مركز الخدمات الإقليمي

٢٨ - خلال الفترة المشمولة بالتقرير، قدم مركز الخدمات الإقليمي خدمات لوجستية وإدارية أساسا إلى العملية المختلطة للاتحاد الأفريقي والأمم المتحدة في دارفور، وبعثة الأمم المتحدة في جمهورية جنوب السودان، وبعثة منظمة الأمم المتحدة لتحقيق الاستقرار في جمهورية الكونغو الديمقراطية، وقوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي، في المشاريع الأربعة الأولية التالية: تسجيل الوصول والمغادرة، وتجهيز منح التعليم، وتشغيل مركز إقليمي للتدريب والمؤتمرات، وتشغيل مركز المراقبة المتكامل للنقل والتحركات. وكانت الخدمات التي قدمها المركز في مستوى أعلى مما كان متوقعا في جميع المشروعات الاربعة كما هو موضح في الإطار أدناه.

الإنجاز المتوقع ٢-٢: توفير دعم لوجستي وإداري وأمني للعملية يتسم بالفعالية والكفاءة

مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية
٢-٢-١ الحد من الوقت اللازم لتسجيل الوصول والمغادرة (٢٠١٠-٢٠١١: ١٢ يوما، ٢٠١٢-٢٠١١: ١٠ يوما)	يومان. وتدوم عملية تسجيل وصول الأفراد من جميع الفئات إلى مركز الخدمات الإقليمي في عنتيبي لنشرها في مراكز عملها يومي عمل، إضافة إلى المدة التي تستغرقها دورات التدريب التمهيدي، والإحاطات التي ينسقتها المركز الإقليمي للتدريب والمؤتمرات في دوائر الأمن والخدمات الطبية التابعة للأمم المتحدة

مؤشرات الإنجاز الفعلية	مؤشرات الإنجاز المقررة
كان متوسط المدة اللازمة لتسوية مطالبات منح التعليم ٧ أسابيع، وتراوح ما بين ٤ و ٦ أسابيع خارج موسم الذروة (كانون الثاني/يناير - حزيران/يونيه)، وما بين ٨ و ١٠ أسابيع في موسم الذروة (تموز/يوليه - كانون الأول/ديسمبر)	٢-٢-٢ تخفيض وقت تجهيز تسوية مطالبات منحة التعليم (٢٠١٠-٢٠١١: ٥ أشهر، ٢٠١١-٢٠١٢: ٧ أسابيع)
٣٨٥ ٤ مشتركاً. وتعود الزيادة في الاحتياجات جزئياً إلى تنظيم تدريب ودروس تمهيدية في عنيتي	٢-٢-٣ زيادة عدد المشاركين في أنشطة المركز الإقليمي للتدريب والمؤتمرات (٢٠١٠-٢٠١١: ٢٠٠٠ موظف، ٢٠١١-٢٠١٢: ٣٠٠٠ موظف)
٢٩٢ رحلة جوية. ونتجت الزيادة في الاحتياجات عن إلغاء بعثة منظمة الأمم المتحدة لتحقيق الاستقرار في جمهورية الكونغو الديمقراطية لعقدتها مع شركة النقل الجوي لطائرة B-737، بعد تحطم الطائرة في كينشاسا. ونتيجة لذلك، كثف مركز المراقبة المتكامل للنقل والتحركات رحلاته الإقليمية بين عنيتي، والفاشر، ونيالا	٢-٢-٤ زيادة عدد الرحلات الجوية الإقليمية التي ينسقها مركز المراقبة المتكامل للنقل والتحركات (٢٠١٠-٢٠١١: ٥٠، ٢٠١١-٢٠١٢: ١٠٠)

النواتج المقررة	النواتج المنجزة (العدد أو نعم/لا) ملاحظات
تسجيل وصول ومغادرة ٤٠٠ موظف	٢ ١٢٧ فرداً مدنياً وعسكرياً (٨٤٧ من الموظفين الدوليين والوطنيين ومتطوعي الأمم المتحدة و ١ ٢٨٠ من المراقبين العسكريين وأفراد شرطة الأمم المتحدة). ويعود ارتفاع الناتج إلى أن جميع عمليات تسجيل وصول ومغادرة أفراد بعثة الأمم المتحدة في جمهورية جنوب السودان، ومتطوعي الأمم المتحدة لبعثة منظمة الأمم المتحدة لتحقيق الاستقرار في جمهورية الكونغو الديمقراطية، جرت عبر عنيتي. وسُجل وصول الأفراد العسكريين وأفراد الشرطة أيضاً في عنيتي
تجهيز ٤ ٥٠٠ من مطالبات منح التعليم	٥ ٥٧٥ من مطالبات منحة التعليم تم تجهيزها. ويعود ارتفاع الناتج إلى أن عدد الموظفين أصحاب الاستحقاقات ارتفع بعد موافقة شروط الخدمة

الناتج المقررة	الناتج المنجزة (العدد أو نعم/لا)	ملاحظات
تنظيم ٨٠ دورة تدريبية ومؤتمرا على الصعيد الإقليمي بمشاركة ٣ ٠٠٠ موظف من البعثات الإقليمية	١٧٣	دورة تدريبية ومؤتمرا إقليميا، بما في ذلك ٥١ دورة تمهيدية لـ ٣٨٥ ٤ مشاركا. وتعود الزيادة في الناتج إلى التدريب والدروس التمهيدية التي نظمتها بعثة الأمم المتحدة في جمهورية جنوب السودان في عنيتي
١٠٠ رحلة جوية إقليمية بتنسيق من مركز المراقبة المتكامل للنقل والتحرك	٢٩٢	رحلة جوية نسقتها مركز المراقبة المتكامل للنقل والتحرك. ونتجت الزيادة في الاحتياجات عن إلغاء بعثة منظمة الأمم المتحدة لتحقيق الاستقرار في جمهورية الكونغو الديمقراطية لعقدتها مع شركة النقل الجوي لطائرة B-737، بعد تحطم الطائرة في كينشاسا. ونتيجة لذلك، كُثف مركز المراقبة المتكامل للنقل والتحرك رحلاته الإقليمية بين عنيتي، والفاشر، ونيالا. وأدرج أيضا قطاع إضافي في الرحلات الجوية الإقليمية لبعثة منظمة الأمم المتحدة لتحقيق الاستقرار في جمهورية الكونغو الديمقراطية

ثالثا - أداء الموارد

ألف - الموارد المالية

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة - سنة الميزانية من ١ تموز/يوليه ٢٠١١ إلى حزيران/يونيه ٢٠١٢)

الفرق	المخصصات	النفقات	المبلغ	النسبة المئوية
(١)	(٢)	(٣)	(٤)	(٥)
٣ ٣٦٤,٨	٣ ٤٨٠,٢	(١١٥,٤)	(٣,٤)	
٨٠ ٥١٢,٣	٧٧ ١١٣,٣	٣ ٣٩٩,٠	٤,٢	
١ ٦٠٠,٠	٧,٣	١ ٥٩٢,٧	٩٩,٥	

الأفراد العسكريون وأفراد الشرطة

المراقبون العسكريون
الوحدات العسكرية
شرطة الأمم المتحدة

الفرق	المخصصات	النفقات	المبلغ	النسبة المئوية	الفرق
(١)	(٢)	(٣)	(٤)	(٥)	(٦)
-	-	-	-	-	وحدات الشرطة المشكّلة
٥,٧	٨٥ ٤٧٧,١	٨٠ ٦٠٠,٨	٤ ٨٧٦,٣		المجموع الفرعي
					الموظفون المدنيون
٥١,٤	١٢ ٥٧٧,٢	٦ ١١٣,٣	٦ ٤٦٣,٩		الموظفون الدوليون
١,٨	٦٩٣,٢	٧٠٥,٦	(١٢,٤)		الموظفون الوطنيون
٧٨,٦	٦٠٠,٧	١٢٨,٨	٤٧١,٩		متطوعو الأمم المتحدة
-	-	١ ٦٦٦,٩	(١ ٦٦٦,٩)		المساعدة المؤقتة العامة
٣٧,٩	١٣ ٨٧١,١	٨ ٦١٤,٦	٥ ٢٥٦,٥		المجموع الفرعي
					التكاليف التشغيلية
-	-	-	-		الأفراد المقدمون من الحكومات
-	-	-	-		مراقبو الانتخابات المدنيين
-	-	١٢٧,٢	(١٢٧,٢)		الخبراء الاستشاريون
(٣٨٤,١)	٢١٢,٣	١ ٠٢٧,٨	(٨١٥,٥)		السفر في مهام رسمية
(١,٣)	٢٦ ٦٩٦,٠	٢٧ ٠٥٥,٧	(٣٥٩,٧)		المرافق والهياكل الأساسية
٣٦,٣	٤ ٦٨٦,٧	٢ ٩٨٤,٣	١ ٧٠٢,٤		النقل البري
٢٢,٩	٢٢ ٨٥٦,٦	١٧ ٦١٣,٨	٥ ٢٤٢,٨		النقل الجوي
-	-	-	-		النقل البحري
٢١,٨	٥ ٧٦٩,١	٤ ٥١٢,٨	١ ٢٥٦,٣		الاتصالات
٥٩,٤	١ ٦٢٨,٢	٦٦٠,٦	٩٦٧,٦		تكنولوجيا المعلومات
٢,٧	٢ ٠٣١,٢	١ ٩٧٧,٠	٥٤,٢		الخدمات الطبية
(٢٩,٣)	١ ١٤٦,٤	١ ٤٨٢,٣	(٣٣٥,٩)		المعدات الخاصة
(٣٠,٥)	١٠ ٩٧٥,٣	١٤ ٣٢٤,٣	(٣ ٣٤٩,٠)		اللوازم والخدمات والمعدات الأخرى
٠,٠	١٥٠,٠	١٥٠,٠	٠,٠		المشاريع السريعة الأثر
٥,٦	٧٦ ١٥١,٨	٧١ ٩١٥,٨	٤ ٢٣٦,٠		المجموع الفرعي
٨,٢	١٧٥ ٥٠٠,٠	١٦١ ١٣١,٢	١٤ ٣٦٨,٨		الاحتياجات الإجمالية
٤٥,١	١ ٣٦٣,٨	٧٤٩,٠	٦١٤,٨		الإيرادات المتأتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين
٧,٩	١٧٤ ١٣٦,٢	١٦٠ ٣٨٢,٢	١٣ ٧٥٤,٠		صافي الاحتياجات
-	-	-	-		التبرعات العينية (المدرجة في الميزانية)
٨,٢	١٧٥ ٥٠٠,٠	١٦١ ١٣١,٢	١٤ ٣٦٨,٨		مجموع الاحتياجات

باء - نفقات مركز الخدمات الإقليمي في عنتيبي

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة - سنة الميزانية من ١ تموز/يوليه ٢٠١١ إلى حزيران/يونيه ٢٠١٢)

الفرق	المبلغ	النفقات	المخصصات	الفئة
(١)+(٣)=(٤)	(٢)-(١)=(٣)	(٢)	(١)	
				الموظفون المدنيون
-	-	-	-	الموظفون الدوليون
-	-	-	-	الموظفون الوطنيون
-	-	-	-	متطوعو الأمم المتحدة
-	-	-	-	المساعدة المؤقتة العامة
-	-	-	-	المجموع الفرعي
				التكاليف التشغيلية
-	-	-	-	الخبراء الاستشاريون
-	(٢,٣)	٢,٣	-	السفر في مهام رسمية
-	(١٤,٥)	١٤,٥	-	المرافق والهياكل الأساسية
-	(١,٤)	١,٤	-	النقل البري
-	-	-	-	النقل الجوي
-	(٠,١)	٠,١	-	الاتصالات
-	(١,٣)	١,٣	-	تكنولوجيا المعلومات
-	(٠,١)	٠,١	-	الخدمات الطبية
-	-	-	-	المعدات الخاصة
-	(١,٤)	١,٤	-	اللوازم والخدمات والمعدات الأخرى
-	(٢١,١)	٢١,١	-	المجموع الفرعي
-	(٢١,١)	٢١,١	-	الاحتياجات الإجمالية
-	-	-	-	الإيرادات المتأتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين
-	(٢١,١)	٢١,١	-	صافي الاحتياجات
-	-	-	-	التبرعات العينية (المدرجة في الميزانية)
-	(٢١,١)	٢١,١	-	مجموع الاحتياجات

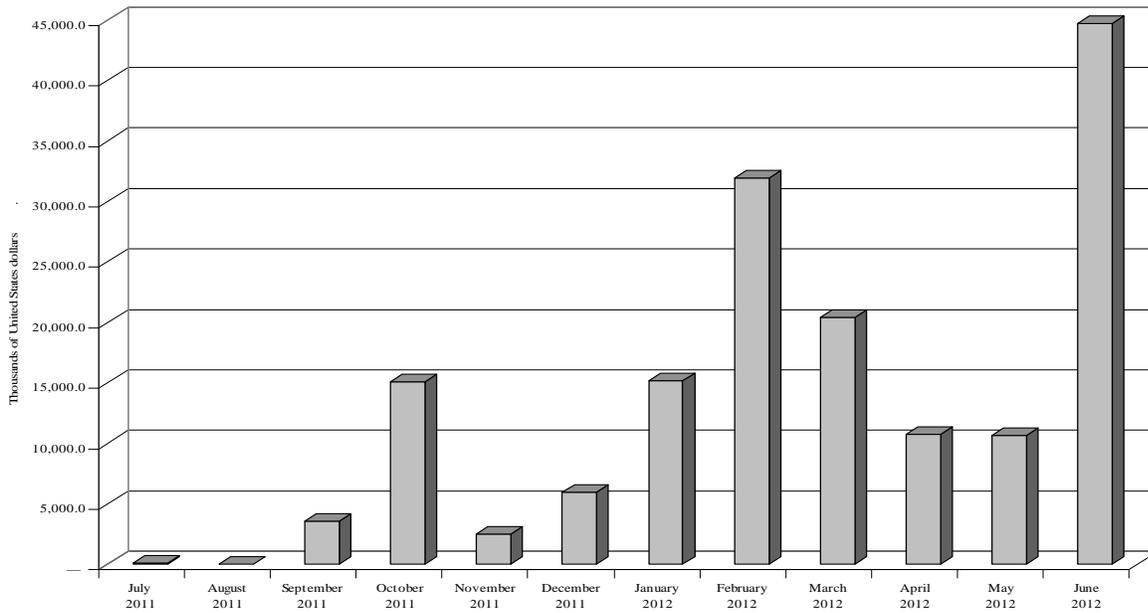
جيم - معلومات موجزة عن عمليات نقل الموارد بين المجموعات

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

المجموعة	الاعتماد	
	التوزيع الأصلي	النقل
أولا - الأفراد العسكريون وأفراد الشرطة	٨٥ ٤٧٧,١	١ ٥٨٣,٠٠
ثانيا - الموظفون المدنيون	١٣ ٨٧١,١	(٢ ٠٧٥,٠٠)
ثالثا - لتكاليف التشغيلية	٧٦ ١٥١,٨	٤٩٢,٠٠
المجموع	١٧٥ ٥٠٠,٠	-
النسبة المئوية للمبالغ المنقولة إلى مجموع الاعتمادات	١,٢٪	

٢٩ - أُجريت عملية نقل/إلى المجموعة الأولى، الأفراد العسكريون وأفراد الشرطة، لتغطية سداد تكاليف القوات القياسية والتكاليف المرتبطة بنشر الوحدات العسكرية بأسرع مما كان مقررا (١,٦ مليون دولار). وكان النقل إلى المجموعة الثالثة، التكاليف التشغيلية، بسبب زيادة احتياجات البعثة من الخدمات المتعلقة بالألغام نتيجة وجود ألغام أرضية أكثر مما كان متوقعا في البداية (٠,٥ مليون دولار). ويعود انخفاض الاحتياجات تحت المجموعة الثانية، الموظفون المدنيون، إلى نشر الموظفين الدوليين في البعثة بنسق أبطأ مما كان مقررا (٢,١ مليون دولار).

دال - نمط الإنفاق الشهري



٣٠ - ويتصل ارتفاع النفقات في تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١١ وشباط/فبراير ٢٠١٢ بسداد تكاليف المعدات المملوكة للوحدات.

٣١ - وفي حزيران/يونيه ٢٠١٢، وإضافة إلى الاحتياجات المتصلة بالمعدات المملوكة للوحدات، تتصل زيادة النفقات بسداد تكاليف القوات عن الوحدات العسكرية، وسداد تكاليف بعثة الأمم المتحدة في جمهورية جنوب السودان عن استئجار وتشغيل المروحيات التي استخدمتها قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي، وشراء ١١ مركبة حماية بعد زيادة احتياجات البعثة من خدمات لأعمال المتعلقة بالألغام وعدم قدرتها على شراء الخدمات واللوازم قبل ذلك بسبب التأخر في تعيين موظفي قسم إدارة العقود.

هاء - إيرادات وتسويات أخرى

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

المبلغ	الفئة
٨٥,٤	إيرادات الفوائد
٠,١	إيرادات متنوعة/أخرى
-	التبرعات النقدية
-	تسويات لفترات سابقة
-	المبالغ المتأتبة من إلغاء التزامات فترات سابقة
٨٥,٥	المجموع

واو - النفقات على المعدات المملوكة للوحدات: المعدات الرئيسية والاكتفاء الذاتي

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

النفقات	الفئة
	المعدات الرئيسية
-	المراقبون العسكريون
١٣,٢	الوحدات العسكرية
-	وحدات الشرطة المشكّلة
١٣,٢	المجموع الفرعي
	الاكتفاء الذاتي
٧ ١١٤,٥	المرافق والهياكل الأساسية
٣ ٠٣٢,٣	الاتصالات
١ ٨١٤,٧	الخدمات الطبية
١ ٤٨٢,٣	المعدات الخاصة
١٣ ٤٤٣,٨	المجموع الفرعي
١٣ ٤٥٧,٠	المجموع

العوامل المتعلقة بالبعثة	النسبة المئوية	تاريخ النفاذ	تاريخ آخر استعراض
ألف - تنطبق على منطقة البعثة			
عامل الظروف البيئية القاسية	٢,٦	٢٧ حزيران/يونيه ٢٠١١	-
عامل ظروف التشغيل المكثف	٣,٨	٢٧ حزيران/يونيه ٢٠١١	-
عامل الأعمال العدائية/التخلي القسري	٣,٣	٢٧ حزيران/يونيه ٢٠١١	-
باء - العوامل المنطبقة على البلد الأصلي			
عامل النقل الإضافي	٠,٠٠		

رابعاً - تحليل الفروق^(١)

الفرق		المراقبون العسكريون
بالنسبة المئوية	بآلاف الدولارات	
(٣,٤)	(١١٥,٤)	

٣٢ - يعود الفرق أساساً إلى ارتفاع تكاليف سفر المراقبين العسكريين في التحاقهم بعملهم وتناوبهم وعودتهم إلى الوطن، أكثر مما كان مقرراً، لأن تكاليف الرحلات الجوية التجارية كانت أكثر تكلفة مما كان متوقعاً.

٣٣ - وقابل تلك الاحتياجات الإضافية جزئياً انخفاض في الاحتياجات من بدل الإقامة المقرر للبعثة، نتيجة لبطء نشر مراقبين عسكريين في الأشهر الستة الأولى من عمل البعثة. وخلال الفترة المشمولة بالتقرير، دفعت البعثة البدل السنوي لـ ٧٤ مراقباً عسكرياً في المتوسط.

الفرق		الوحدات العسكرية
بالنسبة المئوية	بآلاف الدولارات	
(٤,٢)	٣ ٣٣٩,٠	

(١) مبالغ الفروق في الموارد معبر عنها بآلاف دولارات الولايات المتحدة. ويرد تحليل للفروق التي تبلغ قيمة الزيادة أو النقصان فيها نسبة ٥ في المائة أو مبلغ ١٠٠ ٠٠٠ دولار، على الأقل.

٣٤ - يعود الفرق أساسا إلى انخفاض الاحتياجات للشحن ونشر المعدات المملوكة للوحدات وتسديد تكاليف المعدات الثقيلة المملوكة للوحدات التي كانت موضوع مشاورات جارية في نهاية فترة الأداء.

٣٥ - وقابلت ذلك الانخفاض في الاحتياجات جزئيا زيادة في الاحتياجات لتسديد تكاليف القوات بالمعدلات القياسية، لأن أفراد الوحدات العسكرية نُشروا بأسرع مما كان مقررا.

الفرق		
بالنسبة المئوية	بآلاف الدولارات	
٩٩,٥	١ ٥٩٢,٧	شرطة الأمم المتحدة

٣٦ - يعود انخفاض الاحتياجات إلى عدم نشر شرطة الأمم المتحدة. ونتيجة لعدم توصل الجيش الشعبي لتحرير السودان والقوات المسلحة السودانية إلى اتفاق على إنشاء سلطة لإدارة منطقة أبيي، لم تُنشأ دائرة شرطة أبيي خلال هذه الفترة.

الفرق		
بالنسبة المئوية	بآلاف الدولارات	
٥١,٤	٦ ٤٦٣,٩	الموظفون الدوليون

٣٧ - كان السبب الرئيسي في انخفاض الاحتياجات أن القوة الأمنية المؤقتة لم تتمكن من نشر الموظفين الدوليين بالسرعة المقررة. وكانت البعثة تواجه، إلى حد آذار/مارس ٢٠١٢، عقبات في الحصول على التأشيرات اللازمة للموظفين الدوليين. ويعود انخفاض الاحتياجات من الموظفين الدوليين أيضا إلى استخدام البعثة لموظفي المساعدة المؤقتة العامة بين تموز/يوليه وكانون الأول/ديسمبر ٢٠١١.

الفرق		
بالنسبة المئوية	بآلاف الدولارات	
٧٨,٦	٤٧١,٩	متطوعو الأمم المتحدة

٣٨ - يعود انخفاض الاحتياجات أساسا إلى بطء تعيين متطوعي الأمم المتحدة. بما كان مقررا. ويرجع التأخر في التعيين إلى سببين رئيسيين: التوقيع على اتفاق مع برنامج متطوعي

الأمم المتحدة في كانون الثاني/يناير ٢٠١٢، أي بعد الموعد الذي كان متوقعا، والقيود التي واجهت البعثة في استصدار التأشيرات.

الفرق		
بالنسبة المئوية	بالآلاف الدولارات	
-	(١ ٦٦٦,٩)	المساعدة المؤقتة العامة

٣٩ - يعود الفرق إلى استخدام الموظفين في إطار المساعدة المؤقتة العامة بين تموز/يوليه وكانون الأول/يناير ٢٠١١، خلال مرحلة بدء البعثة. وسجلت النفقات بين تموز/يوليه وكانون الأول/ديسمبر ٢٠١١، أي قبل الموافقة على ميزانية البعثة. وفي غياب ميزانية معتمدة، استُخدمت وظائف مؤقتة لبدء البعثة.

الفرق		
بالنسبة المئوية	بالآلاف الدولارات	
-	(١٢٧,٢)	الخبراء الاستشاريون

٤٠ - يعود الفرق إلى استخدام خدمات الخبراء الاستشاريين بأكثر مما كان مقررا. وكانت هناك حاجة إلى الاستشاريين للقيام بما يلي: (أ) وضع خطط العمل الأولى للبعثة، والتنسيق في الوقت نفسه مع مركز الدعم الإقليمي في عنتيبي، وبعثة الأمم المتحدة في جمهورية جنوب السودان، والعملية المختلطة للاتحاد الأفريقي والأمم المتحدة في دارفور؛ (ب) تنسيق عمليات إنشاء قسم المشتريات للبعثة؛ (ج) القيام بدور المحاور مع البلدان المساهمة بقوات، (د) تحليل البيئة التشغيلية للآلية الجديدة المشتركة لرصد الحدود والتحقق منها؛ (هـ) تقديم الخدمات الخاصة المتعلقة بعمليات القوافل، نظرا لضرورة استخدام طرق إمداد جديدة.

الفرق		
بالنسبة المئوية	بالآلاف الدولارات	
(٣٨٤,١)	(٨١٥,٥)	السفر في مهام رسمية

٤١ - تعود الزيادة في الاحتياجات أساسا إلى الأسباب التالية خلال مرحلة بدء البعثة: (أ) كانت البعثة خلال مواجهتها لصعوبات الحصول على التأشيرات تستخدم موظفين معارين مؤقتا من بعثات أخرى، مما يربط بذلك من تكاليف سفر إضافية؛ (ب) اشتراط

حكومة السودان دخول جميع الموظفين العاملين في أبيي عبر الخرطوم، بدلا من الدخول مباشرة من عننتيبي، حيث يتعين على جميع أفراد البعثة الوصول قبل الذهاب إلى البعثة؛ (ج) الأنشطة المتصلة بالآلية المشتركة لرصد الحدود والتحقق منها، التي لم تكن مدرجة في ميزانية الفترة ٢٠١١-٢٠١٢ وبدأت في كانون الأول/ديسمبر ٢٠١١؛ (د) الابتداء بأسوسا مقرا مؤقتا للآلية المشتركة لرصد الحدود والتحقق منها.

الفرق		المرافق والهياكل الأساسية
بالنسبة المئوية	بآلاف الدولارات	
(١,٣)	(٣٥٩,٧)	

٤٢ - تعود الاحتياجات الإضافية أساسا إلى زيادة في النفقات المتعلقة بالوقود نتيجة زيادة في رسوم التشغيل والصيانة بموجب عقد إطاري، وزيادة الاحتياجات للاكتفاء الذاتي من المعدات المملوكة للوحدات. وتعود الاحتياجات الإضافية أيضا إلى اقتناء لم يكن مقرا لمعدات وهياكل أساسية منها: (أ) مرافق جاهزة الصنع للمكاتب وأماكن الإقامة؛ (ب) ١٨ مولدا للكهرباء، (ج) معدات تنقية المياه، (د) ٤ محطات لمعالجة مياه الصرف الصحي، (هـ) أثاث ومعدات المكاتب. ويعود ذلك إلى حد كبير إلى حالة المرافق والمعدات التي تلقتها البعثة من بعثة الأمم المتحدة في السودان.

٤٣ - وقابل تلك الاحتياجات الإضافية جزئيا انخفاض في الاحتياجات من خدمات البناء. وافترضت ميزانية الفترة ٢٠١١-٢٠١٢ بناء ١١ معسكرا، بيد أنه لم يكتمل بناء أي معسكر. وتعطلت بشدة الخطط القصيرة والمتوسطة الأجل لمشاريع البناء بسبب الصعوبات اللوجستية التي زادت من حدتها قسوة الظروف، وضعف الهياكل الأساسية وخطوط الإمداد، وطول موسم الأمطار، وقلة عدد المقاولين المحليين، وندرة اليد العاملة المحلية التي تشردت نتيجة النزاع في مدينة أبيي. وساهم عدم قدرة البعثة على تأمين تأشيرات للموظفين الدوليين في تأخر نقل المواد والمعدات من دارفور.

الفرق		النقل البري
بالنسبة المئوية	بآلاف الدولارات	
٣٦,٣	١٧٠٢,٤	

٤٥ - يعود الفرق أساسا إلى انخفاض الاحتياجات من شراء المركبات واستئجارها. وحصلت البعثة من بعثة الأمم المتحدة في السودان على عربة لتزويد الطائرات بالوقود، مما نفى حاجتها لشراء عربة مماثلة. وقدم مركز الخدمات الإقليمي في عنتيبي الدعم للبعثة بإتاحة مركبات، مما جنبها الحاجة للدخول في عقد تجاري لاستئجار المركبات، كما كان مقررا.

الفرق

بالنسبة المئوية	بآلاف الدولارات	
٢٢,٩	٥ ٢٤٢,٨	النقل الجوي

٤٥ - يعود الرصيد غير المستخدم أساسا إلى الدعم الذي قدمته بعثة الأمم المتحدة في جمهورية جنوب السودان إلى البعثة، بما في ذلك على وجه الخصوص استئجار وتشغيل الطائرات الثابتة الجناحين والبترين والزيوت ومواد التشحيم والمعدات واللوازم.

٤٦ - وقابلت هذا الانخفاض في الاحتياجات جزئيا احتياجات إضافية من بدل الإقامة لأفراد الأطقم الجوية. ويعني إغلاق مطار واو أن على الأطقم الجوية لطائرتي القوة الأمنية قضاء الليل في جوبا. واستأجرت البعثة سبع طائرات ذات أجنحة دوارة، أي أكثر مما كان مقررا بثلاث طائرات، وهو ما قابل أيضا انخفاض الاحتياجات جزئيا.

الفرق

بالنسبة المئوية	بآلاف الدولارات	
٢١,٨	١ ٢٥٦,٣	الاتصالات

٤٧ - يعود الرصيد غير المستخدم إلى عدم إنشاء عدة مواقع كان من المقرر إنشاؤها. وفي بداية البعثة، كانت الخدمات تُقدم في إطار عقود أبرمتها بعثة الأمم المتحدة في جمهورية جنوب السودان، لم تسدد قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي قيمتها خلال الفترة المشمولة بالتقرير.

الفرق

بالنسبة المئوية	بآلاف الدولارات	
٥٩,٤	٩٦٧,٦	تكنولوجيا المعلومات

٤٨ - يعود الفرق إلى عدم قدرة البعثة على تأمين تأشيرات لمعهدتي تكنولوجيا المعلومات.

٤٩ - وهذا الفرق قابلته جزئياً احتياجات إضافية لقطع الغيار واللوازم واستبدال معدات الاتصالات التي تلقتها القوة الأمنية من بعثة الأمم المتحدة في السودان.

الفرق		المعدات الخاصة
بالنسبة المئوية	بآلاف الدولارات	
(٢٩,٣)	(٣٣٥,٩)	

٥٠ - نتج الفرق عن نفقات تجاوزت ما كان مقرراً في الميزانية للاكتفاء الذاتي من المعدات المملوكة للوحدات، ويرجع ذلك أساساً إلى نشر قوات الوحدات بأسرع مما كان مقرراً في الميزانية.

الفرق		اللوازم والخدمات والمعدات الأخرى
بالنسبة المئوية	بآلاف الدولارات	
(٣٠,٥)	(٣٣٤٩,٠)	

٥١ - يعود الفرق إلى زيادة الاحتياجات من خدمات الأعمال المتعلقة بالألغام وشراء مركبات مضادة للألغام، وكاسحات ألغام، بسبب الحالة التي اتضح أنها أسوأ مما كان متوقفاً فيما يتعلق بوجود الألغام الأرضية.

٥٢ - وقابل زيادة الاحتياجات هذه جزئياً انخفاض الاحتياجات من رسوم الشحن بسبب التأخر في نقل المركبات وغيرها من المعدات الأخرى من العملية المختلطة للاتحاد الأفريقي والأمم المتحدة في دارفور.

خامساً - الإجراءات المطلوب من الجمعية العامة اتخاذها

٥٣ - فيما يلي الإجراءات المطلوب من الجمعية العامة اتخاذها بخصوص تمويل قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي:

(أ) اتخاذ قرار بشأن التصرف في الرصيد الحر البالغ ١٤ ٣٦٨ ٨٠٠ دولار والمتعلق بالفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١١ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٢؛

(ب) اتخاذ قرار بشأن معاملة الإيرادات/التسويات الأخرى الخاصة بالفترة المنتهية في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٢ وباللغة ٨٥ ٥٠٠ دولار المتأتية من إيرادات الفوائد (٨٥ ٤٠٠ دولار) والإيرادات الأخرى/المتنوعة (١٠٠ دولار).